





نار الأسعار في سجن  
جو...



ماذا يعني للبحرين فوز  
حزب المحافظين في  
الانتخابات البرلمانية؟



الشيخ علي سلمان  
دون مرافعته



الطبية هي كل ما  
يملكه قلبي لأعطيهِ  
الأخرين، لا المتفجرات



انتُخبت فُصّلت  
فاعتُقلت... أنا رئيس  
نقابة «جواد»



أيوب عادل المتهم  
بـ«متفجرات المحرق»..

12

أجندة الأحداث



## 1 الشيخ علي سلمان دون مرافعته: من هو ممنوع من سرد تاريخه، كيف له أن يدخل موضوعه؟

لم تتجاوز دقائق، لم يكذب يوماً أمين عام الوفاق الشيخ علي سلمان بمرافعته في جلسة 20 مايو 2015 عبر مدخل تاريخي حول المأزق البحريني، حتى قاطعه القاضي الظهراني: «بلا سرد تاريخي ولا مقدمات، ادخل في موضوعك». أجاب سلمان ما يؤكد أنه يسرد ما هو في صلب موضوعه قائلاً: «أنا متهمٌ بهذا». أراد إكمال مرافعته فقاطعه الظهراني مرة أخرى وثالثة. وبأدب جمٍّ، علّق سلمان بعد تكرار المقاطعة: «المحكمة لا تريد سماعي». بحركة عصبية مفتعلة عُرف بها القاضي الظهراني، انتفض وغضب وراح يزد بكلام لم يفهمه الحاضرون. تم سحب الشيخ سلمان إلى خارج القاعة، قبل أن يصدر الظهراني قراره بحجز القضية حتى 16 يونيو القادم للنطق بالحكم. لم يُسمح لفريق الدفاع بتقديم دفوعاتهم. انتهت جلسة المرافعة التي ربما هي واحدة من أقصر جلسات المرافعة في العالم، إن لم تكن أقصرها على الإطلاق.

لم يدر بخلد سلمان أن هذا كل شيء، أن مرافعته التي أعدّها طيلة الأسابيع الماضية ليسجل شهادته التاريخية، وليحصل على أبسط حقوقه في درء التهم المنسوبة إليه، أنه منع عنها كما يمنع شديد الظماً من قطرة ماء ليست ترويه، لكن تبلل ريقه. ظن سلمان أن الجلسة تم تأجيلها فقط، وأن حقه في مرافعته قد أُجل مع الجلسة، لم يظن أنها سلبت من بين يده هكذا في نوبة غضب مبالغ فيها، أو مفتعلة بكاملها.

فريق الدفاع احتاج لوقت كي يفيق من صدمة ما حدث في الجلسة. المحامي حسن رضي قال في المؤتمر الصحفي الذي عقده فريق الدفاع في مقر جمعية الوفاق بعد الجلسة: «لا ندري كيف بدأ، لأنه قد نحتاج لبعض الوقت لنفיק من الصدمة والمفاجأة التي فوجئنا بها في جلسة المحكمة اليوم، سارت الأمور نهائياً على غير المتوقع، وأدت بقرار مفاجئ من المحكمة انتهى برفض تقديمنا لأي دفاع أو بينة للشيخ علي سلمان».

المحامية جليلة السيد قالت إن: «القاضي اليوم لم يكن يريد أن يسمع من الشيخ علي سلمان ما كان يريد أن يقوله»، وأضافت: «الحقيقة كانت توجع وهناك من لا يسعه أن تعرض الحقيقة في قاعة المحكمة».

هل كان الظهراني موجوداً في قاعة المحكمة اليوم لسمع مرافعة علي سلمان؟ بل هل كان من الممكن للظهراني أن

يسمح لهذه المرافعة أن تعرض الحقيقة في قاعة المحكمة، وأن تتداولها وسائل الاعلام الدولي والمحلي فيما بعد؟ بالطبع لا. فهو ابن رئيس مجلس النواب خليفة الظهراني المقرب من الحكم ورئيس الوزراء، وهو المعروف بعذائه السافر للمعارضين والمحامين السياسيين والتعامل معهم كخصوم لا كمتهمين.

وإذا كان واضحاً من سياق جلسات المحاكمة، أن المحكمة تسير باتجاه إدانة الشيخ علي سلمان بقرار أمضي (من فوق)، فإنه لن يكون صعباً فهم لماذا قاطع القاضي الظهراني مرافعة سلمان بعصية واضحة مرات ومرات، قبل أن يتخذ من قول الأخير: «المحكمة لا تريد سماعي»، حجة لإعلان غضبه ورفع الجلسة ومنعه من تقديم مرافعته. وهي استراتيجية هروب يستخدمها القاضي الظهراني في جميع محاكماته: «ما إن تجد نفسك في ورطة تفضح العدالة الزائفة التي تمثلها، سيكون عليك أن تغضب وترفع الجلسة، وينتهي كل شيء».

ليس هذا جديداً على القاضي الظهراني الذي يصفه المحامون متندرين بالأحمق الغضوب، فهو سريع الغضب والانفعال على كل ما يصدر من المحكومين السياسيين أو محاميهم. يربطها من يعرفه جيداً بضعف شخصيته وأدائه. معروف بضعف ثقته بنفسه، ويفتقد الكفاءة القانونية واللياقة الشخصية ومهارات التواصل. كما أنه معروف بضعف سنداته القانونية التي يصدر وفقها الأحكام القاسية ضد المتهمين السياسيين. وما مشاركته في محاكم السلامة الوطنية الغارقة في العارالتاريخي، إلا دليلاً على خلوه من العدالة، وارتهاؤه المطلق لحسابات السلطة وانتقاماتها وأوامرها.

لم يكن الظهراني في جلسة 20 مايو يريد أن يسمع مرافعة الشيخ علي سلمان، بل كان هناك من أجل منعها. لقد تم تأجيل الاستماع لهذه المرافعة 4 مرات خلال الجلسات السابقة. وعندما قاطعها الظهراني اليوم قائلاً: «بلا سرد

تاريخي ولا مقدمات، ادخل في موضوعك»، كان يريد أن يقول للشيخ علي سلمان: اقتطع موضوعك من سياق التاريخي ومن مقدماته الطبيعية، وإت به خاوياً مجرداً من المعنى، كما اقتطعنا نحن عباراتك من سياق خطبك، وأتينا بها محملة بما نريد من المعنى الذي اتهمناك به».

السرد التاريخي وعرض المقدمات هي موضوعات تهم القاضي الذي يريد أن يفهم التفاصيل الصغيرة قبل أن ينطق حكمه في القضايا الكبيرة، تهم القاضي الذي يريد أن يلم بكل شيء ويتمعنه ويتدبره قبل أن ينطق حكمه المسؤول، أما الظهري فهو خارج موضوع الفهم والتمعن والتدبر، وهو خارج موضوع العدالة، وهو خارج موضوع الشيخ علي سلمان وخارج موضوع الحقيقة، إنه داخل موضوع السلطة فقط. أراد الظهري أن يقول للشيخ سلمان: أنا لست هنا لأسمع مرافعتك، مرافعتك كلها خارج سياق، أنا هنا من أجل أن أكمل جلساتي الصورية المقررة عليّ قبل أن أصدر حكمي المقرر عليك.

وحين أجاب الشيخ علي سلمان عليه: «أنا متهمٌ بهذا». كان يريد أن يقول إني متهم بهذا السياق المأزوم الذي لا يبرد إلا ليشتعل مجدداً، متهم بالمقدمات التي ما زلنا نعيش أزماتها (احتكار السلطة والاستبداد والفساد والتمييز والتهميش والتجنيس). كيف يمكن لمن يعيش هذه الأزمات أن يدخل في موضوعه (الديمقراطية والعدالة والمساواة والشراكة في الحكم والمملكة الدستورية)؟

أراد سلمان أن يقول للظهري: أنا متهم بقضيتنا التي كلما أردنا أن نضع أيدينا على جرحها أتى لنا من هو مثلك ليقفز فوقها وليقول لنا «بلا تاريخ ولا مقدمات، ادخلوا في موضوعكم». وهل موضوعنا إلا هذا؟ أننا ممنوعون من سرد تاريخنا مع القبيلة وسرد غزوها وبطشها وتنكيلها الذي ما زال مستمراً فينا بتعنت أكبر؟ ومن هو ممنوع من سرد تاريخه، كيف له أن يسرد موضوعه؟



## 2 ماذا يعني للبحرين فوز حزب المحافظين في الانتخابات البريطانية؟ اقرأ حوار «مرآة البحرين» مع 3 من أبرز خبراء السياسة البريطانيين

بريطانيا، الحليف الأهم للنظام البحريني، تحت حكم حزب المحافظين لخمس سنوات أخرى. فوز كاسح وغير متوقَّع حقَّقه الحزب العتيد في الانتخابات البرلمانية التي جرت بالمملكة المتحدة يوم السبت الماضي 9 مايو/ أيار 2015. وعبر تويتر، أعلن رئيس الوزراء ديفيد كامرون في اليوم ذاته، بقاء أهم وزرائه في مناصبهم، وعلى رأسهم فيليب هاموند وزيرا للخارجية، ومايكل فالون وزيرا للدفاع.

في خضم الصراعات التاريخية التي يعيشها الشرق الأوسط، والتي ضربت البحرين بشدَّة، شهدت الخمس سنوات الماضية تطوُّرات مدهشة في سياسة بريطانيا الخارجية. ورغم اتهامها بالانعزال دوليا، بدت السياسة البريطانية



تجاه الخليج وكأنها محاولة لمزاحمة الولايات المتحدة في المنطقة مجدداً، وتوّجت بإعلان عودة القواعد العسكرية البريطانية للخليج، إلى البحرين تحديداً، وذلك في إلغاء لقرار تاريخي بالانسحاب من «شرق السويس»، مضى عليه 44 عاماً.

بشكل واضح انحازت بريطانيا للنظام البحريني في صراعه مع الأغلبية الشعبية المطالبة بالتحوّل السياسي، بعد ثورة 14 فبراير/شباط 2011، وأخذ الموقف البريطاني بزعامة حزب المحافظين منحى مختلفاً جداً عن كثير من الدول الكبرى وأهمها الولايات المتحدة الأمريكية، التي لا تزال تعترف بالصراع المتفاقم في البلاد على أقلّ تقدير.

ترى تقارير إخبارية أن غموض السياسة الخارجية البريطانية يهدد العلاقة المميزة مع الولايات المتحدة، وأن هناك شعور في واشنطن بأن بريطانيا بلد زال، وتقول التقارير إن واشنطن تشكك في كامرون لأنه لا يبدو مهتماً كثيراً بالسياسة الخارجية، وإن إعادة تعيينه لهاموند وزيراً للخارجية يوحي بأنه راض عن نهج السياسة الخارجية.

كيف سيؤثر الفوز الكاسح لحزب المحافظين البريطاني على القضية البحرينية؟ وما هو مستقبل السياسة الخارجية البريطانية تجاه أزمت الخليج، الذي كانت هي من رسم خارطته السياسية بما هي عليه اليوم، عبر أكثر من 150 عاماً من النفوذ؟

في محاولة لوضع تصوّر لشكل التأثير البريطاني على قضية البحرين في السنوات الخمس القادمة، حملت «مرآة البحرين» هذه الأسئلة إلى 3 من أبرز الأساتذة والباحثين البريطانيين المتخصّصين في شؤون الخليج، هم: «جين كينيمنت» الباحثة المعروفة في معهد تشاتم هاوس، و«كريستوفر ديفيدسون»، أستاذ

التاريخ والعلوم السياسية والعلاقات الدولية، بجامعة درهام بالمملكة المتحدة، مؤلف كتاب «ما بعد الشيوخ»، و«مارك أوين جونز»، الكاتب والمحلل السياسي المختص بشئون البحرين، عضو منظمة «بحرين ووتش»، وطالب الدكتوراه في العلوم السياسية بجامعة «درهام».

فيما يلي نص الحوار، الذي أجرته «مرآة البحرين»، مع الخبراء الثلاثة:

**مرآة البحرين: لماذا اختار البريطانيون حزب المحافظين؟ وهل أثرت السياسة الخارجية في تصويتهم؟**

جين كينينمونت: نادراً ما يتم التصويت بناءً على السياسة الخارجية. رأينا كيف تمت إعادة انتخاب توني بليير في أعقاب حرب العراق: لم تلق الحرب قبولاً وشعبيةً ولكن كان الاقتصاد جيّداً، فقام الشعب بانتخابه من جديد. فاز المحافظون فوزاً كبيراً لأنّ علامات الانتعاش الاقتصادي ظهرت، وتلعب الكاريزما الشخصية دوراً أيضاً- إذ أنّ قائد حزب العمال لم يكن يتمتّع بشعبية.

كريستوفر ديفيدسون: لم تشكّل السياسة الخارجية للمملكة المتحدة ملفاً انتخابياً في العام 2015، نظراً للانتعاش الهش للاقتصاد البريطاني والحراك الوهمي للجنح الأيمن (حزب الاستقلال البريطاني) الذي دفع الشعب البريطاني للخوف من ردود فعل متطرفة على

قضايا كالهجرة وغيرها. ولذلك، صوتت غالبية الشعب البريطاني لصالح «الخيار الآمن» للحكومة الحالية.

مارك أوين وجونز: أعتقد أن اختيار حزب المحافظين موقف أناني بطبيعته، مع اهتمام ضئيل بالشؤون الدولية. كثيرون سلطوا الضوء على تأثير الاهتمامات المحلية، لا السياسة الخارجية، على قراراتهم. وكثيرون لا يعتقدون أن حزب العمال كان يقدم بدائل قابلة للتطبيق لسياسات حزب المحافظين، خصوصاً في ما يتعلق بالاقتصاد البريطاني.

**المرأة: هل كان الوضع سيختلف فيما يخص السياسة الخارجية تجاه البحرين ودول الخليج، لو فاز حزب العمال؟**

كينيمونت: ستظل المملكة المتحدة متحالفة مع دول الخليج، ولكن ستحدث بعض التغييرات. على الأرجح لن تتغير العلاقات التجارية وتلك المتعلقة بالطاقة. إذ تملك بريطانيا مصالح تجارية مهمة في الخليج وستبقى هذه العلاقات قائمة على الأرجح بغض الطرف عن الحزب الذي يأخذ بزمام السلطة. وقد رأينا كيف ازدهرت التجارة البريطانية مع الخليج في ظل حكومة حزب العمال السابقة. ولكن قد يكون هناك بعض الاختلافات في ما يخص التركيز على التعاون العسكري وعلى حقوق الإنسان.

ووفقاً لتاريخ حزب العمال، فإنه لم يكن يتمتع بعلاقة حميمة تماماً مع دول الخليج. الحكومة السابقة ضمنت أن تلتزم المملكة المتحدة فعلياً بإعادة فتح قاعدة صغيرة في البحرين قبل الانتخابات البريطانية. بيد أن هذا القرار واجه بعض الانتقادات من قبل نواب عن حزب العمال ومن بعض الديمقراطيين الليبراليين. لم تتم استشارة البرلمان البريطاني مسبقاً بخصوص القرار، ولذلك لا يزال هناك نوع من الاستياء من ذلك لدى بعض أعضاء البرلمان.

ديفيدسون: لو فاز حزب العمل في الانتخابات بغالبية، فإنه من غير المرجح أن تتغير سياسة المملكة المتحدة تجاه البحرين أو الخليج، لكون الحزبين الأساسيين في بريطانيا يتبعان تقريبًا السياسة الخارجية ذاتها: الإكثار من الفرص والصفقات التجارية ومحاولة التفوق على أهداف وخيارات الولايات المتحدة في مناطق مختلفة. مع ذلك، لو فاز حزب العمال فاز ولكن من دون غالبية، وطلب تحالفًا مع حزب أكثر تقدمية، الحزب الاسكتلندي على سبيل المثال، فإنه ربما من المرجح أن يخلق ذلك تحديًا للامبالاة الشديدة من قبل الحزب بخصوص حقوق الإنسان والأخلاقيات في السياسة البريطانية الخارجية.

جونز: لا أعتقد أنه سيكون هناك فرق كبير. فالمراجعة الاستراتيجية للأمن الدفاع التي أرادها حزب العمال، ربما قدّمت توصيات سطحية، في ما يتعلّق بالخليج، ولكن من الصعب رؤية ذلك يحدث تغييرًا ذي معنى. في الواقع، أراد رئيس حزب العمال «ميلياند» رفض «الانعزالية ضيقة الأفق»، ما يوحي بأنه كان سيتم الحفاظ على الوضع الرّاهن في ما يتعلّق بالبحرين.

**المرأة: ماذا سيكون تأثير الحزب الوطني الإسكتلندي على السياسة الخارجية لبريطانيا؟**

كينيمونت: الحزب الوطني الاسكتلندي أكثر حزب

يساري من بين الأحزاب الإنكليزية الأساسية وقد طالب الحكومة البريطانية بالاعتراف بدولة فلسطينية مستقلة. كما عبّر عن مخاوفه من السياسية الخارجية لبريطانيا. إذ يرغب في اتباع سياسة خارجية شبيهة بسياسة الدولة الإسكندنافية. قد لا يملكون بالضرورة تأثيراً مباشراً على السياسة الخارجية غير أنهم يمثلون صوتاً مهماً في مجلس العموم.

ديفيدسون: الحزب الاسكتلندي، جنباً إلى جنب مع عدة أحزاب ناجحة بشكل متزايد في جميع أنحاء أوروبا، بدأ بصد سياسات ومواقف ما بعد الاستعمار الغربية الليبرالية الجديدة.

جونز: من السهل أن تظهر في موقف مساند لانتهاكات حقوق الإنسان، مع ذلك، يفهم الحزب الوطني الاسكتلندي الصراعات التي تواجهها الأمم الصغيرة في وجه قوى أكبر، وبالتالي ربما يكون مبدئياً أكثر تعاطفاً. ولكن، من المرجح أن يكون تأثيرهم على السياسة الخارجية للمملكة المتحدة هامشياً.

**المرأة: كيف يمكن أن نفهم السياسة الخارجية البريطانية في ضوء إعادة فتح القاعدة العسكرية في البحرين؟**

كينيمونت: القاعدة الجديدة في البحرين في الحقيقة صغيرة جداً. إنها في الحقيقة تمثل التزاماً رمزياً بتعاون دفاعي طويل الأمد مع الخليج. حكومة المملكة المتحدة تعي أنّ الكثير من الناس في الخليج يعتقدون أنّ بريطانيا فقط تسعى لتحقيق مصالحها التجارية والاقتصادية كصفقات الأسلحة مثلاً. لذا، تريد المملكة المتحدة أن تظهر نفسها على أنّها ملتزمة لأمد طويل مع دول الخليج. هذا الأمر لا يتعلّق بالدفاع فحسب، بل بالتعاون الاقتصادي والسياسي، وحتى تكريس الوقت والإمكانات في مجال إصلاح السجون وأجهزة الشرطة في البحرين.

ولكن وفقاً لوجهة نظري، فالمنهج الحالي إشكالي. للأسف، حقيقة أن اعتقال أمين عام الوفاق الشيخ علي سلمان بعد فترة وجيزة من الإعلان عن فتح القاعدة جعل الكثير من البحرينيين يلومون المملكة المتحدة. وفي الحقيقة، لم تكن هذه الخطوة التي اتخذتها الحكومة البحرينية لصالح المملكة المتحدة. ينبغي على بريطانيا أن تمد يديها لشعوب الخليج وأن تؤكد لهم أنها تدعم خلق مستقبل أكثر أماناً لهذه الشعوب وليس للحكام فقط. إنهم يبذلون بعض الجهود في هذا المجال، ولكن ينبغي عليهم وضع أمن المواطنين في صميم تفكيرهم حول التعاون الأمني.

ديفيدسون: السياسة البريطانية في الخليج، والتي وُضِع تصورُها على الأغلب منذ حوالي عشرة أعوام، في وقت سابق لأزمة الائتمان والرّبيع العربي، جعلت الأفضلية لبريطانيا، بسبب العلاقات التاريخية والثقافية، من بين متنافسين آخرين، كفرنسا والولايات المتحدة، في الأسواق المربحة للنفط والأسلحة في الخليج. قد يستغرق الأمر عدة سنوات لتغيير وتحريك السياسات الخارجية مع الزمن. وإنّه لخطأ أيضاً التّظر إلى الأمر على أنّه من فعل حزب المحافظين، إذ أن حزب العمال كان ليتبع السياسات ذاتها لو كان فاز بالسلطة في العام 2010. من الأفضل النظر إلى سياسة المملكة المتحدة في الخليج

على أنّها شأن حكومي داخلي، استطاعت فيها وزارات مثل وزارة الدفاع ووزارة التجارة والصناعة تشكيل وإملاء السياسة الخارجية.

جونز: حزب المحافظين حزب معني إلى حد كبير بالأعمال التجارية والمصالح الاقتصادية للمملكة المتحدة في الخارج. وستؤثر إمكانية إجراء صفقات أسلحة مع البحرين والسعودية بشدة على القرارات التي يتخذها. إن استعراض علاقة بريطانيا بالبحرين والسعودية، في ظل الحكومة الائتلافية الأخيرة، يؤكد أن الصفقات التجارية مستمرة كالمعتاد، على الرغم من انتهاكات حقوق الإنسان.

**المرأة: لماذا تبدو بريطانيا متحمسة لدعم أنظمة دول الخليج أكثر من الولايات المتحدة الأمريكية؟**

كينينمونت: يوجد أسباب مختلفة. لعل أهمها التجارة والتاريخ. ليس للولايات المتحدة الكثير من العلاقات التجارية مع دول مجلس التعاون الخليجي ما خلا استيراد النفط. غير أنّ المملكة المتحدة ترى دول مجلس التعاون على أنّها أهم أسواقها السبعة المصدرّة إليها. ستصبح دول مجلس التعاون الخليجي أكثر أهمية للاقتصاد البريطاني مع مرور الوقت، ولكنّها قد تصبح أقل أهمية للاقتصاد الأمريكي.

وتلعب العلاقات التاريخية والشخصية دوراً كذلك. العلاقات الشخصية بين دول الخليج والمملكة المتحدة وطيدة أكثر، خاصّة على مستوى النخبة. وواقع أنّ نصف حكام الخليج تلقوا دراستهم في أكاديمية ساندهيرست يشكّل أهمية. يرى أفراد النخبة في كلا البلدين بعضهم البعض على أنّهم أصدقاء.

وثالثاً، أعتقد أنّ صانعي القرار في الولايات المتحدة يرجحون الظن أنّ الحكم الملكي لن يدوم على الأرجح لفترة طويلة في العصر الحديث.

ورابعًا، بناءً على كل هذه المصالح، لكلٍ نظريته الاستراتيجية المختلفة تجاه الخليج عندما يكون الأمر متعلقًا بالدفاع والأمن الدوليين. ترغب الولايات المتحدة في تقليص وجودها في الخليج، وفي الشرق الأوسط بشكل عام، بعد أن تواجدت في هذه المنطقة بشكل كبير وعلى مدى سنوات عدّة. ولكن ترى المملكة المتحدة هذا الأمر فرصة لتوسيع دورها في الخليج وتعتقد أنّها ستكون مشاركة في التدخلات العسكرية المقبلة في الشرق الأوسط وأفريقيا في السنوات القادمة. ولا بدّ أن نذكر فرنسا هنا. إذ ترى فرنسا أنّها فرصة لتوسيع دورها في الخليج لأنّها تدرك أنّ للولايات المتحدة اهتماماً أقلّ بذلك. وقد تستعين فرنسا بقاعدات في الخليج من أجل عمليات التدخّل في حال اندلاع أزمات في دول غرب أفريقيا الناطقة بالفرنسية. ولكن بشكل عام، ليس جليًّا إن كان هذا الاختلاف البارز بين الولايات المتحدة والمملكة المتحدة اختلاف على المدى الطويل، أو مجرد اختلافٍ بين مقاربة كامرون وأوباما.

ديفيدسون: على النقيض من الولايات المتحدة، لا تشكل بريطانيا قوة عظمى ذات مصالح عالمية، وبالتالي عليها الكفاح للحصول على النّفوذ الإقليمي متى ما تمكنت من ذلك. ولأسباب تاريخية وثقافية، تجد ميزة تنافسية في بيع الأسلحة، وإنشاء علاقات تجارية مع دول مجلس التعاون الخليجي. بالمقارنة، تنظر الولايات المتحدة



إلى دول مجلس التعاون الخليجي على أنّها واحد من مكونات عدة، ضمن مجموعة كبيرة، متغيرة دائماً، من الجهات والهيئات العالمية.

جونز: لا أعلم ما إذا كانت بريطانيا أكثر حماساً من الولايات المتحدة تحديداً، مع من أنّهما يلتقيان في أنّهما أكثر تهوُّراً. تقليدياً، لطالما كان التورط البريطاني في البحرين أعمق، وكونه كذلك، فهو مُعرِّض أكثر للنقد العام. وفي حين كانت هناك شائعات عن تراجع أمريكي، بقيت قاعدتهم هناك، مشيرة إلى حماس مستمر، وإن كان مُعتمداً عليه، لدعم آل خليفة.

**المرآة: هل لا زال هناك مجال للعمل والتعاون بشكل مباشر بين حكومة المحافظين البريطانية والمعارضة البحرينية؟**

كينيمونت: الجمعيات البحرينية المعارضة، خاصة الوفاق، معروفة جدا على المستوى الدولي. على الرغم من أنّ المعارضة توجّه الكثير من الانتقادات للبرلمان البحريني، فإنّ تجربتها في البرلمان أضفت على الوفاق مصداقية على المستوى الدولي، إذ تعلم الحكومات أنّ الوفاق كانت في البرلمان سابقاً، وأنّها فازت بأصوات في الانتخابات أكثر من أي جهة أخرى، وأنّها عملت على مجموعة متنوّعة من القضايا القانونية والاقتصادية. كما أنّ المقاربة السلمية للوفاق عامل مهم في كسبها المصداقية على المستوى الدولي.

ديفيدسون: ينبغي أن تواصل المعارضة البحرينية تعاملها مع الحكومة البريطانية، ولكن ينبغي أن يتم التّركيز على اللجان البرلمانية والأعضاء أيضاً، بدلاً من الوزارات الخاملة وغير المتجاوبة. قد تنقل الوزارات أيضاً معلومات عن أعضاء المعارضة الذين تلتقيهم إلى الحكومة البحرينية، والتي تستمر باعتبارها حليفاً.

جونز: يجب أن تتابع المعارضة البحرينية الضَّغط الذي تمارسه. وفي حين قد يكون الأمل بالتأثير المباشر على سياسة الحكومة صعبًا، قد يساعد التشهير الإعلامي بالعلاقة الضارة بين بريطانيا والبحرين على تحفيز الرأي العام وتأييده ضد الجهات الداعمة للأنظمة المتهممة بارتكاب انتهاكات حقوق الإنسان.

**المرآة: حكومة حزب المحافظين، هل يمكن أن تساهم في إيجاد حل سياسي بالبحرين؟**

كينيمونت: لطالما دعمت حكومة المملكة المتحدة الحوار. ولكن لست متأكدة من أن الحكومة ستضغط على الفرق المختلفة في البحرين لاستئناف الحوار في الأشهر القليلة القادمة. لقد أصابهم الإحباط بعد فشل جهود حوار ما قبل الانتخابات في التوصل إلى أي حل. وكانت الحكومة البريطانية وحكومات أخرى ترى أنه كان على المعارضة المشاركة في الانتخابات، على الرغم من أنني أعلم أن الكثير من مناصريهم المحليين لا يرون ذلك. لذا، لا أظن أن الحكومة البريطانية ستضغط كثيرًا على السلطات لاستئناف الحوار في المدى المنظور. أمّا بالنسبة إلى التسوية السياسية، فإن المملكة المتحدة تصب تركيزها على الإصلاح المؤسسي وليس على الإصلاح الديمقراطي. وفي نهاية المطاف، لا بد أن تأتي التغييرات المحليّة من الداخل وليس نتيجةً لضغط خارجي.

ديفيدسون: لن تستطيع الحكومة البريطانية صياغة سياسة جديدة في البحرين قبل تغيير الولايات المتحدة لموقفها. ستغير بريطانيا سياساتها ومواقفها تجاه البحرين، فقط بعد أن يحدث تغيير في أولويات الولايات المتحدة في المنطقة، خصوصًا في ما يتعلق بفرصها المزدهرة في الأسواق الإيرانية الواسعة وغير المستفاد منها إلى حد كبير. وكـ «جائزة كبرى» للشركات التجارية في الولايات المتحدة، ستكون العلاقات مع إيران مصانة من قبل البيت الأبيض على نحو متزايد، مع تهميش المشاكل الصغيرة نسبيًا، ومنها البحرين، في نهاية المطاف. جونز: لا يمكن استبعاد أي شيء، على الرغم من أن الوضع الآن في البحرين يلقى اهتمامًا أقل، هناك ضغط أقل على المحافظين لبدو وكأنهم يجرون تغييرًا.

### المرأة: كيف ستكون بصمة حزب المحافظين على تاريخ بريطانيا في البحرين؟

كينيمونت: يبدو أن المعارضة تصبح ناقدة أكثر فأكثر للحكومة البريطانية، إذ يرون أنها تقف تقريبًا بشكل كامل في صف الطبقة البحرينية الحاكمة. يوجد تاريخ طويل من الانتقادات المعارضة للمملكة المتحدة. وبالطبع في الخمسينات والستينات، كان كل من القوميّين العرب والحركات المعارضة اليسارية يتمتع بعنصر قوي مناهض للإمبريالية-كما شهدنا في انتفاضة العام 1956. ولكن، في السنوات الأخيرة، كانت المعارضة متفائلة أكثر على ما يبدو من قيام بريطانيا والولايات المتحدة بدعم الإصلاح السياسي المفيد، ورأى البعض أن للمملكة المتحدة سجلًا إيجابيًا في معارضة انتهاكات حقوق الإنسان في البحرين، رجوعًا إلى زمن الميجور ديلى في العشرينات. وجهة النظر هذه تبدل الآن.

والجدير بالذكر هو أن الكثير من الانتقادات تعالت في الإعلام البريطاني وفي البرلمان بخصوص سياسة المملكة المتحدة تجاه البحرين خاصةً، والخليج عامّةً. مقارنةً بزمان الانتفاضة في التسعينات، يوجد وعي أكبر بكثير عند الرأي العام

بخصوص البحرين والقضايا السياسية التي يواجهها. ولكن للأسف، في الوقت الراهن، يظهر أيضاً الكثير من التشاؤم حول احتمالات تحقّق الديمقراطية في الشرق الأوسط، وينظر الكثير من الناس في الغرب إلى المنطقة من منظور الصراع الطائفي.

ديفيدسون: الموقف البريطاني الرسمي بخصوص البحرين حالياً يضر إلى حد كبير بالعلاقات المستقبلية لبريطانيا مع الشعب البحريني وأيضاً في منطقة الخليج كلها. ومن الممكن الدفع أيضاً بأن العلاقة الوثيقة للمملكة المتحدة بأسرة آل خليفة تتسبب بانعدام الثقة ببريطانيا وذمها على نطاق واسع عربياً. لقد أخبرني عدد من الزملاء والأصدقاء المصريين أن البحرين، التي لم يكن في مصر يسمع عنها شيء في السابق تقريباً، صارت تُعتبر على نحو متزايد رمزاً لأشكال الامبريالية البريطانية الجديدة.

جونز: تبدو العلاقة متينة كما كانت في السابق، ويبدو أن بريطانيا تعترف بكل صدق بشرعية أسرة آل خليفة الحاكمة، وذلك مبني أساساً على اعتبارات واقعية وغير أخلاقية.



في سجن جو، نار في الأجساد، ونار في الأسعار، معجنون الأسنان (دينار).  
المشروبات الغازية (نصف دينار)، الصابونة الصغيرة بدينار، والشامبو الحجم  
الصغير بـ 3 دنانير، وووو...

إدارة سجن جو، تمنع أهالي المعتقلين من إحضار الحاجيات الأساسية لأبنائهم  
(عدا الملابس)، وفي المقابل توفر هذه الحاجيات داخل (كانتين) السجن  
بأضعاف سعرها في الخارج. وبعد أحداث 10 مارس 2015 الأخيرة، رفعت إدارة  
السجن أسعارها بشكل جنوني في محاولة للتضييق أكثر على السجناء وإذلالهم،  
وصلت بعض الحاجيات إلى 5 أضعاف سعرها في الخارج. فعلت الإدارة ذلك  
بعد استيلائها على جميع حاجيات المعتقلين بعد نقلهم إلى الخيم، بما فيها  
الملابس والنعل وأدوات التنظيف الشخصية، ما أجبر السجناء على شراء حاجيات  
جديدة من السجن بميزانية باهظة.

الناشطة الحقوقية ابتسام الصايخ نقلت عن تلقيها شهادات من أهالي معتقلين، أجمعوا على الأسعار الخيالية لدكان سجن جو « الكانتين»، ومن جملة الأمثلة، أكياس الشوربة التي تباع في الخارج بمبلغ 200 فلس، يتم بيعها داخل (الكانتين) بسعر 1.5 دينار. وعلبة البيبي التي تباع في الخارج بـ150 فلس، تباع في الداخل بسعر 500 فلس. وقد ارتفع سعر القطعة الواحدة من الملابس الداخلية من دينار واحد إلى ما بين 5 و7 دنانير.

فيما يلي جدول يوضح أسعار بعض الحاجيات التي اشتراها معتقلون والأسعار التي كلفتهم، وذلك كما صرحت به عوائلهم لـ«مرآة البحرين»؛ بعضهم تحفظت عائلته عن نشر اسمه.

التمن	حاجيات قام بشرائها	المعتقل
40 ديناراً	شامبو ومعجون أسنان وصابون جسم	أحمد العرب
57 ديناراً	فوطية وقطعتين من الملابس الداخلية وشامبو وصابون وفرشاة	علي هارون
40 ديناراً	قطعتين ملابس داخلية وشامبو وصابونة وفرشاة ومعجون أسنان وزيت شعر	تحفظ عن نشر اسمه
55 ديناراً	مواد تنظيف شخصية	تحفظ عن نشر اسمه
60 ديناراً	ملابس داخلية ومواد تنظيف	تحفظ عن نشر اسمه
30 ديناراً	سروالين وقطعتي ملابس داخلية (فانلتين) وعلبة سيجارة وصابونه	تحفظ عن نشر اسمه

الأسعار التي ارتفعت بعد أحداث 10 مارس صارت عبئاً إضافياً فوق أكتاف الأهالي. شقيق أحد المعتقلين يقول إن عائلته كانت توفر لأخيه مبلغ 60 ديناراً شهرياً، لكن بعد أحداث سجن جو ارتفعت الأسعار في السجن أكثر وصاروا يوفرون له 100 دينار.

إذا كانت بعض العوائل قادرة على تغطية احتياجات ابنها بالحد المقبول، فإن ثمة عوائل أخرى يشكل ذلك بالنسبة لها كلفة لا تستوعبها حالتها المادية، خاصة تلك التي تشكو بالأصل من ضيق ذات الحال، أو تلك التي لديها أكثر من ابن معتقل داخل السجن. هذا ما ترويه لنا بكثير من المعاناة أخت لثلاثة معتقلين يقع على عاتقها تدبير ميزانية لإخوتها في السجن بالإضافة إلى إعالة عائلتها. تقول: «لدي شقيقان في سجن جو وواحد في الحوض الجاف، عليّ أن أقوم بتدبير مبلغ شهري يصل إلى 200 دينار لأخوي في سجن جو، و60 ديناراً للمعتقل في الحوض الجاف. هذا ليس كل شيء، فأنا أعيش في بيت والدي مع ابنتي وعمّتي التي لا معيل لها، بالإضافة إلى إخوة أربعة جميعهم في المدرسة أكبرهم لم يتجاوز الرابعة عشر من عمره، ووالدي السبعيني لا يستطيع العمل، عليّ أن أتدبر كل هذا وحدي هل لكم أن تتخلوا ذلك؟».

والدة معتقل آخر في سجن جو، نقلت لمرآة البحرين عن معاناتها في توفير مبلغ شهري لابنها يصل إلى 100 دينار، فقد توفي زوجها قبل خمسة أشهر وصارت هي المعيل للأسرة، تقول: «اضطرت للعمل في إعداد الوجبات الغذائية للناس حتى أستطيع توفير المال لإعالة ابنائي الستة»، وبسبب وضعها المادي الصعب لم تتمكن من توفير المبلغ الشهري لابنها منذ حادثة سجن جو، ولا تدري إن كانت ستستطيع ذلك في القريب أم لا.

والدة المعتقلين « علي وصادق البناء» أوضحت أنها تحتاج أن تدبر مبلغ 160 ديناراً كل شهر لولديها، دون أن يكفيهما لشراء احتياجاتهما الأساسية من مواد نظافة شخصية، وأوضحت أن سعر الشامبو ذي الحجم الصغير 3 دنانير، والصابونة الصغيرة قيمتها دينار واحد، وقيمة نعال الحمام 3 دنانير في حين أن سعره الأصلي دينار واحد فقط، وتبقى معاناتها تتكرر كل شهر ناهيك عن إعالتها لعائلة ابنها صادق.

زوجة المعتقل «طالب علي» أفادت أن زوجها يحتاج شهرياً إلى مبلغ قدره 80 إلى 100 دينار لشراء أدوات النظافة الشخصية وبطاقات الهاتف، لكنها لم تعتمد إلى سؤاله عن الأسعار حتى لا تسبب له أماً نفسياً. أما زوجة المعتقل «كميل المنامي» فتوفر له مبلغاً وقدره 70 إلى 80 ديناراً لشراء مستلزماته الأساسية من مواد نظافة وماء وجبنة وسجائر.

أما زوجة أحد النشطاء فأفادت بأنها تتلقى مساعدات شهرية من المحسنين تقوم باقتطاع حوالي 40 إلى 60 ديناراً منها لتوصلها لزوجها المعتقل. فيما أفادت زوجة معتقل آخر بأنها لا تعمل وتعتمد على والدها في توفير المبلغ المالي لزوجها والذي لا يتعدى 30 إلى 40 ديناراً شهرياً وذلك بحسب الظروف المالية لوالدها .

والد أحد المعتقلين اضطر إلى استخدام حساب التوفير



الذي كان يدخره لأولاده طيلة 26 سنة وهو يخصص شهرياً مبلغ 60 ديناراً ليضعه في حساب ابنه المعتقل، فيما ذكرت زوجة معتقل أن والد زوجها يوفر لابنه 140 إلى 150 ديناراً شهرياً.

والدة لاثنين من المعتقلين، ذكرت أنها تعجبت من استهلاك ابنائها للنقود، تنفذ بسرعة، وعندما تسالت عن السبب ذكر لها ابنها الأكبر أن الأسعار مرتفعة جداً في السجن، إضافة إلى أنه يساعد بعض السجناء الذين لا معيل لهم والذين لم يسمح لهم بالشراء حتى الآن لذا اضطرت إلى رفع المبلغ الشهري من (50 إلى 80 ديناراً) رغم ظروفهم الصعبة وضعف المعاش التقاعدي لوالدهما.



## 4.. أيوب عادل المتهم بـ«متفجرات المحرق».. رجل مكسورة وعغاز من حديد

بدون سابق خبر، فاجأتنا النيابة العامة اليوم 18 مايو 2015، بتصريح من المحامي العام أحمد الحمادي رئيس نيابة الجرائم الإرهابية، يعلن فيه اتهام 4 بحرينيين بقضية أسمتها «متفجرات المحرق» بينهم امرأة، وقال إن النيابة ألقت القبض على المتهم الأول والمتهمة الرابعة، وزعمت أن الجريمة وقعت بتاريخ 10 مايو 2015، أي قبل 8 أيام من الإعلان الرسمي عنها. ستسأل: لماذا لم تعلن الداخلية عن الواقعة في وقتها؟ ليس بين أيدينا جواب واضح.

لكن ما هو واضح الآن، أننا نعرف من هما المتهمان (الأول والرابعة) اللذين تعنيهما النيابة هنا، ففي فجر الخميس 14 مايو 2015، اقتحمت قوات الأمن منزلاً في منطقة المالكية، واعتقلت شايبين مطلوبين، واستدعت صاحبة المنزل قبل أن تقوم باحتجازها. أحد هذين الشابين هو أيوب عادل (23 سنة) من سكنة منطقة المحرق، وصاحبة البيت هي طيبة درويش. تم عرضها

على النيابة العامة وتوجيه عدد من التهم إليها، بينها التستر على مطلوبين مطاردين وإيوائهم في منزلها، كما وجهت إليها اتهامات بنقل الشبان المطاردين إلى مواقع بغرض تفجيرها!

### الداخلية: وقد اعترف المتهم بما نسب إليه

وزعمت الداخلية في تصريح 18 مايو، أن المتهم الأول (أيوب) بالاستعانة بأحد المطلوبين أمنياً، قام بوضع عبوة متفجرة ونموذج محاكي لها على شارع الشيخ خليفة الكبير بالقرب من أحد المساجد في تاريخ 10 مايو 2015، وأن المتهمه الرابعة (طيبة) هي من قامت بإيصالهما إلى موقع التفجير. وأنهما قد «قاما بوضع القاذف بجوار صندوق الكهرباء بعد تجهيزه للتفجير، ووضع النموذج المحاكي على مقربة منه، وقاما بالمراقبة حتى وصول الدوريات ثم قاما بتفجير القاذف بواسطة الريموت». وقالت الداخلية إن طيبة قامت بإخفاء مطلوبين أمنيين. بينما أنكرت طيبة ما هو منسوب إليها. وقد وجهت النيابة لكل من أيوب وطيبة تهم إحداث تفجير، وحياسة واستعمال متفجرات من شأنها تعريض حياة الناس وأموالهم للخطر، وذلك تنفيذاً لغرض إرهابي وفق زعمها، وأمرت بحبسهما على ذمة التحقيق.

لأيوب قصة طويلة مع الاستهداف، بدأت في العام 2011 عندما تم اعتقاله لمدة شهر واحد قبل الإفراج عنه في (عيد الفطر) مع استمرار محاكمته. تم الحكم عليه في قضية التجمهر في 2012 بالسجن ستة أشهر ومنذ حينها أصبح مطارداً.

وبعد مسيرة سلمية جوبهت بالقمع في 26 نوفمبر 2012، انتهت بمواجهات بين المتظاهرين وقوات الأمن، أصابت طلقة غاز مسيل للدموع قدم أيوب، وانكسرت ساقه من فورها. أجريت له عملية في اليوم التالي مباشرة. ووضع له

شيخ حديد في رجله لتثبيت الكسر، وهنا بدأت معاناته، لم يعد يستطيع متابعة حالته الصحية بشكل مستمر لأنه مطارداً أمنياً. صار يمشي مستعيناً بعكاز.

في شهر مايو 2013 تم إجراء عملية ثانية له، ولم يلبث أن تم اعتقاله بعد أقل من شهر في 16 يونيو 2013 لتنفيذ الحكم الصادر في حقه. اعتقل أيوب بكمين مخبراتي عندما كان يزور والدته في بيت جدته. كان حينها ما يزال غير قادر على المشي إلا باستخدام العكاز.

### المعذب يوسف بخيت

جاء اعتقال أيوب على يد الملازم يوسف ملا بخيت، الذي أخذه إلى مركز سماهيج، وقام بتعذيبه والاعتداء عليه جنسياً وبالطبع، تم ضربه على رجله المصابة قبل أن ينقل إلى سجن جو لتنفيذ الحكم الصادر بحقه وهو ستة أشهر في قضية التجمهر.

في «جو» بدأت معاناة أيوب مع ادارة السجن التي منعتة من العلاج، كان أيوب بحاجة لعمل أشعه كل ثلاث أسابيع لمتابعه وضع الكسر، وكان غير قادر على التحرك إلا باستخدام العكاز، لكن إداره جو رفضت تسلمه.

### تأنيك التهم وأنت برجل مكسورة

لم يقف الأمر عند هذا الحد، فقبل انقضاء فترة محكومية أيوب تفاجأ بتلفيق عدة تهم جديدة. أحدها زرع قنبلة وهمية على جسر المحرق وحكم عليه فيها بالسجن

لمدة عام. لم يكف هذا أيضاً، ثم تم إضافة تهمتي حرق جنائي وقضية تجمهر، المضحك أن أيوب خلال الفترة التي نسبت إليه فيها القيام بكل الوقائع المذكورة كان يتقوى بالعكاكيز ليستطيع المشي، فكيف به متجمهراً وحادقاً وزراعاً لقنابل!! تم الحكم عليه في قضايا الحرق الجنائي خمس سنوات لكل قضية، وسنة لقضيه التجمهر، ليصبح مجموع احكامه 12 سنة ونصف.

بقى أيوب يعاني من آلام شديده في رجله مع استمرار مماطلة إدارة السجن عن علاجه. فكان أن أضرب عن الطعام إلى أن استجابت الإداره إلى طلبه وتم مواصلة العلاج. ومن خلال متابعة مواعيده تبين أن ليس هناك أي تحسن في حالة التآم الكسر. تقرر له عمل عمليه ثالثه لإزالة السيخ الحديدي من داخل رجله ووضع الحديد خارج رجله.

أدخل المستشفى في تاريخ 2014/9/10 وتم إجراء عملية أزيل فيها السيخ من داخل رجله، ووضع الحديد خارج الرجل. بقت رجل أيوب مصفدة بالحديد لمدة ثلاثة أشهر دون أن يلتئم العظم. السبب تأثر عصب الرجل بسبب تأخر العلاج.

عاش أيوب معاناة طويلة مع الألم. لم يكن يستطيع النوم ولا الهدوء. كان يستعين بالمهدئات كي يتمكن من النوم. بعد ثلاثة أشهر من الألم الممتد دون فائدة، تقرر إجراء العملية الرابعة، إزاله الحديد من خارج رجله ووضع صفيحه من الحديد في الداخل.

بقى أيوب في المستشفى بعدها لمدة أربع اسابيع، تجرّع فيها أقسى الآلام، لم تعد تجدي المهدئات في مساعدته على النوم. ضاق به كل شيء.

## وقضية تفجير جديدة أيضاً وأيضاً

تقول عائلته: « في المرة الأخيرة التي ذهبنا لزيارة أيوب في المستشفى قبل أشهر، تفاجأنا بهم يخبرونا بأنه قد هرب من المستشفى. لا نعرف كيف حدث ذلك رغم وضعه الصحي المقلق. ومنذ يومها ونحن لا نعلم عنه شيئاً حتى تفاجأنا بخبر اعتقاله الأخير في 14 مايو 2015، ولنتفاجأ بعدها بالتهمة الموجهة إليه، إنها ذاتها تهم القنابل والمتفجرات التي صارت لازمة لأيوب ذي الرجل المكسورة والمقومة بالحديد».

تضيف عائلة أيوب: «أيوب شاب محبوب لدى الجميع، خلوق وحنون لا يتردد في مساعده الغير. كان لاعتقاله في كل المرات أثر كبير في أنفسنا، لقد ترك مكانا كبيرا في حياتنا. لكن الأثر الأكبر تركه اعتقاله الأخير والتهمة الجديدة الموجهة إليه رغم أنه ما زال لا يستطيع المشي بشكل اعتيادي.. إننا قلقون.. قلقون من أن يتم ضربه على رجله ذاتها.. هذه الرجل التي تهدد حياته ومستقبله تماماً كما تفعل التهمة الموجهة إليه».



النُّخبِ ففُصِّلت فاعْتُقلت...

5

## أنا رئيس نقابة «جواد»

في تقرير لها أبريل/ نيسان الماضي 2015 وصفت منظمة العمل الدوليّة ما تقوم به البحرين إزاء نقابيّها بأنه «حرب». و ضرب التقرير أمثلة: «شركات لم تعد تعترف بنقاباتها الأصليّة» وأخرى «تحاول بكل قوّة أن تلغي وجودها بالكامل» وأخرى «تضغط على جميع الموظّفين لسحب عضويّاتهم منها». يجسد النقابي حسين علي أحمد مرهون (35 عاماً) أحد الأمثلة لهذه الصورة الداكنة.

لقد انتخب في مارس/ آذار الماضي رئيساً لنقابة شركة «جواد» التي عمل فيها قرابة السبعة عشر عاماً كمسئول في الموارد البشرية ثم كموظف للصحة والسلامة المهنية. وما كادت تنقضي ساعات على انتخابه حتى وجد نفسه خارج حسابات الشركة تماماً. إذ تلقى رسالة حاسمة من الشركة تفيد «فصله عن الخدمة». كما فصلت نائبته بثينة الحسن إضافة إلى نقابيين آخرين أحدهما هو رئيسها السابق قبل انتخابه.

وكان يمكن لمأساته أن تقف عند هذا الحد. لكن يوم الاثنين الماضي (18 مايو/ أيار 2015) داهمت قوّة أمنية شقته الواقعة في منطقة المفتح واقتادته مخفوراً مع قريب له إلى شرطة التحقيقات. ومن هناك سُمح له بإجراء اتصال روتيني تحت التهديد كي يقول إلى عائلته إنه «بخير». ومدّك انقطعت أخباره. لقد عبر مرهون المسافة البسيطة غير المرئية بين كونه نقابياً منتخباً وكونه رقماً على مقياس الحرية في بلاده: منذ هذا التاريخ هو سجين سياسي.

قبيل أيام قليلة من اعتقاله كان يحاول استخراج ترخيص من السلطات يتيح له الاعتصام بشكل سلمي أمام مقرّ الشركة. «اعتصام في الشوارع ما في». هكذا جاءه الرد من قبل الضابط المسئول في مركز شرطة البديع. وسط ذلك، فقد فشلت جميع الوساطات التي قام بها أكبر اتحاد ممثل للعمال، وهو الاتحاد العام لنقابات عمال البحرين، لإعادته إلى عمله. فيما رفضت الشركة استبعاده من التأمينات؛ بل حتى تعويضه عن أيام دوامه قبل الفصل وأيام الإجازات.

وقد حسم رئيس قسم شؤون النقابات العمالية في وزارة العمل الأمر في رسالة إلى وكيل الوزارة محمد الأنصاري طالباً منه التدخل: الأمر هو استهداف له وللنقابة. فماذا حصل؟ ببساطة، لقد تم الزجّ بمرهون في السجن.

لقد أشارت منظمة العمل الدوليّة في تقريرها الصادر حديثاً إلى ألوان مختلفة مما أسمته «أعمالاً مضادّة للنقابات». وبين ذلك تطرقت إلى وقائع حديثة كشنّ حرب على النقابات التابعة للاتحاد العام وتقويض النقابات داخل شركاتها وفصل كثير من النقابيين التابعين للاتحاد لمنعهم من ممارسة أي نشاط. لكن ذلك أصبح خبراً عتيقاً الآن مقارنة مع عودة اقتيادهم إلى السجن كعقاب لهم.

لخمسة أيام لاتعرف عائلة النقابي مرهون عنه شيئاً غير اتصال يتيم قال لها فيه «أنا بخير». فهل هو بخير حقاً!





# 6

## المعتقلة طيبة درويش.. الطيبة هي كل ما يملكه قلبي لأعطيهِ الآخرين، لا المتفجرات

وجهت إليها تهمة التستّر على مطلوبين، وهي تهمة تلاحق كل من يلقى القبض على شاب مطارّد من داخل بيته، ولو كان مستأجراً، ولو كان صاحب البيت جاهلاً بكونه مطلوباً. لكن الأخطر الذي تواجهه «طيبة درويش» هي اتهامات بنقلها شبان مطاردين إلى مواقع بغرض تفجيرها!

من يعرف طيبة، يعرف أن اسمها ليس رمزاً تنادى به، بل هو قلبها. الطيبة هي كل ما تملكه «طيبة» لتهبه الآخرين، لا القنابل.

«طيبة في البيت أمها» بهذه الجملة بدأ والد طيبة حديثه عن ابنته المعتقلة. بعد وفاة والدتها في العام الماضي أصبحت طيبة الأم الحنون لجميع أخوتها وأخواتها. أخذت دور أمها في كل شؤون المنزل وصارت الملجأ الوحيد لعائلتها في فرحهم وحزنهم، في مرضهم وعافيتهم، بيتها صار العش الذي يدفئ البردان ويطعم الجوعان.

طيبة في بداية العقد الرابع من عمرها. تعيل وحدها أسرته الصغيرة فزوجها مريض، لديها 3 أبناء: زينب (11 عاماً)، أحمد (10 أعوام)، فاطمة (8 أعوام). ليست لطيفة من عمل غير توصيل عدد من طلاب المدارس بسيارتها الخاصة يومياً. ولأن الدخل شحيح، فقد قررت اقتطاع جزء من بيتها وتأجيره ليسعفها على الحياة القاسية التي تعيشها. ولسوء حظها كان المستأجر هو المطلوب أيوب عادل ورفيقه اللذان اعتقلا لاحقاً من بيتها فجر 14 مايو/ أيار 2015.

يتذكر والد طيبة بأسى كيف ودّعه ابنته الكبرى صباح 14 مايو، عندما أخذها إلى مبنى التحقيقات الجنائية الساعة العاشرة. أصرت طيبة أن تذهب لزيارة قبر والدتها أولاً. تمرّغت عند رأسها وكأنها تودّع حضانها الذي ستغيب عنه طويلاً. بكّت كثيراً كمن يذهب إلى مجهول لن يعود منه. لم تنطق طوال الطريق. كانت غارقة في صمت مشحون وعيون ساهمة بعيداً. هل كانت تفكر فيما ينتظرها من كم التهم والقضايا التي ستحاك لها لتنتقم من طبيبتها المتهمة؟ هل كانت تفكّر في أن هذا الشارع الذي تمر عليه الآن قد لن تراه بعد ذلك؟ هل كانت تفكّر في أطفالها الصغار الذين لا معيل لهم سواها؟ من أين سيأكلون وكيف سيعيشون ومن سيعتني بهم خلال رحلتها المجهولة؟ من سيبيد عنهم روعهم الذي شهدته على وجوههم

فجر ذلك اليوم وهي محاطة بالقوات الأمنية المدججة بالسلاح؟ كانت عيونهم تلمع من الخوف ووجوههم انسحبت إلى لون الكركم. في أي شيء كانت طيبة غارقة بتفكيرها طوال الطريق؟ أوه.. لا ننسى.. لديها أيضاً أطفال آخرون ينتظرونها كل صباح لتأخذهم للمدرسة وترجعهم منها. كانوا أولادها أيضاً. كانت طيبة أمماً لجميع من حولها. الناس عرفتها بقلب الأم الذي استقر فيها، ليسع الناس كلها.

وصلت طيبة إلى مبنى التحقيقات. طبعت قبلة على رأس والدها مودعة « في أمان الله». أحس والدها أن ابنته استسلمت للمصير المجهول، لكنه لم يستسلم، جلس ينتظرها لساعات حتى بدأت وشوشات القلب. جاء إليه أحد المسؤولين: «يمكنك المغادرة. سنسمح لها بالاتصال بك». ضرب الوالد كفاً بكف. عرف أن الأمر أكبر من تحقيق، ثمة كبير ينتظر طيبة.

تذكر الوالد منظر ابنته فجر ذلك اليوم، وهي تجلس على قنينة ماء كبيرة خارج منزلها، تغطي جسدها ب(مشمر صلاة)، محاطة بحشد من القوات الأمنية الخاصة ورجال الأمن. وقوات الأمن تفتش كل زاوية في المنزل وتخرج بشابين « كانت أسيرة بينهم» هكذا تقول خالتها القلقة.

خلال اقتحام القوات الأمنية لبيت طيبة، شهدت الخالة كيف أخرجت هذه القوات من داخل البيت الكثير من الصناديق مطبوع عليها شعار البحرين. لحظتها لم تستطع «طيبة»، صاحت بدهشة مفجوعة: «هل هذا كله من عندي؟» أجابها أحدهم: «نعم هذا كله من فوق بيتك». جاء ردها كمن أسلم أمره إلى الله: «إن الله فوق».

أهالي الحي الذي تسكن فيه طيبة، راحوا يراقبون المشهد من نوافذ بيوتهم المظلمة، العديد منهم شاهدوا كيف قامت القوات الأمنية بإخراج

«الصناديق المطبوع عليها شعار البحرين» من سياراتهم، قبل أن يدخلوها بيت طيبة. وصف الجميع ما حدث تلك الليلة بالرعب. طار النوم من عيونهم وقلوبهم حتى الصباح، وصفوا عدد القوات الأمنية بأنها غطت المنطقة بالكامل.

فاطمة ابنة طيبة الصغرى، استيقظت قبل أخوتها بعد أن سمعت أصواتاً غريبة أخافتها. نزلت إلى الطابق الأرضي تبحث عن أمها لتحتمي بها، لكنها تفاجأت بالأعداد الكبيرة من قوات الأمن تحيط بوالدتها. ارتجفت وتسمّرت مكانها مثل جدار. لم تعرف أين تلوي بوجهها.

زينب ابنة طيبة الكبرى، حكّت كيف تفاجأت عندما أوقظتها أمها فجراً وطلبت منها لبس الحجاب، لكنها لم تكذب تتحرك من سريرها حتى تفاجأت بدخول الشرطة وأمروها أن تخرج من الغرفة، وعندما همّت بالخروج والنزول إلى الطابق الأرضي أوقفوها وطلبوا منها انتظار بقية أخوتها. حينها كان أخوها «أحمد» ما زال نائماً، فأمر الشرطة والدتها حمله، لكنها تعذرت بسبب ثقل جسمه وعدم قدرتها على ذلك فحمله أحد الشرطة وأنزله.

وجهت النيابة العامة إلى طيبة تهمة التستر على مطلوبين أمنياً. تم اتهامها مع أيوب عادل وآخرين في

قضية باسم «متفجرات المحرق»، وأنها هي من قامت بايصالهما إلى موقع التفجير. أنكرت طيبة جميع التهم المنسوبة إليها ونفت أية معرفة بينها وبين أيوب. وقالت إنها قامت فقط بتأجيله قسم من منزلها بسبب الحاجة المادية كونها المعيل الوحيد لعائلتها. لم تفلح عائلة طيبة في الحصول على إذن لزيارتها حتى الآن، رغم قيامها بجولات بين التحقيقات الجنائية ومركز مدينة عيسى والقلعة والنيابة العامة. تقدمت بطلب الزيارة عبر خطاب كتابي إلى « نيابة الإرهاب» بعدما طلب منها ذلك في النيابة العامة لكنها لم تتلق أي إجابة بعد. وتبقى المكالمات الهاتفية القصيرة جدا هي حلقة الوصل بينهم وبين طيبة. لاحظوا تغيراً غير طبيعي في صوتها في المكالمات الأخيرة، والسبب كما أخبرتهم بأنها علمت بنشر صورتها، والتشهير بها في الصحف المحلية وإن لم يذكر اسمها، فقد انتشر بين الجميع أنها المتهمة الرابعة المعنية في خبر متفجرات المحرق الذي لا علاقة لها به من بعيد أو قريب. صادرت القوات الأمنية «الكمبيوتر المحمول» الخاص بأطفال طيبة، والذي يعتمدون عليه في أداء أنشطتهم المدرسية، كما صادروا سيارة «طيبة» وبعد أن قاموا بتفحصها وحصر الخدوش في جسم السيارات اتهموها بأن هذه الخدوش بسبب هربها من الملاحقة، لكنها أكدت لهم أنه حادث مروري ولديها بالسيارة تقرير يثبت ذلك. لم يكن زوج طيبة موجوداً في المنزل ليلتها. وحين طلبت القوات الأمنية إخراج أطفال طيبة من المنزل في هذا الوقت المتأخر كان بيت خالتها الملاصق لبيتها هو الملجأ الوحيد. قامت الشرطة بإخراج الأطفال بصحبة والدتهم إلى خارج المنزل حيث بيت خالتهم، لكنهم منعوا «طيبة» من البقاء أو إقامة صلاة الفجر التي قد حان وقتها. زينب شهدت كيف كانت الشرطة تصرخ في وجه أمها عندما طلبوا منها إخراج سيارتها من الكراج، وعندما همّت بذلك صاحوا عليها أن تتوقف! كان يوماً موحشاً

لم يستطيعوا فيه الذهاب إلى المدرسة. أوصتهم والدتهم أن يحافظوا على بعضهم البعض، فيما استمرت فاطمة في امتناعها عن تناول الطعام في الأيام الأولى لاعتقال والدتها، ولم تقبل عليه إلا بعد سماعها لصوتها عبر الهاتف.

أطفال طيبة ينتظرون حزن والدتهم الذي ليس لديهم غيره معيلاً وأمناً، ووالد طيبة ينتظر (أم أبيها) بقلبها المتسع للجميع مثل نهر. وطيبة تنتظر مجهولها الذي يضيّق بها مثل قبر. فإلى أين مصيرك يا طيبة؟

أجندة الأسبوع الثالث من مايو 2015:

## مهزلة قضائية تنتهي بحجز قضية زعيم المعارضة للحكم

شهد الأسبوع الثالث من شهر مايو 2015 مهزلة قضائية كان بطلها القاضي علي الظهراني نجل رئيس مجلس النواب السابق خليفة الظهراني، إذ منع هذا القاضي زعيم المعارضة الشيخ علي سلمان من الإدلاء بمرافعة عن نفسه، كما امتنع عن تسلم نسخة من المرافعة النهائية، وحجز القضية للحكم في 16 يونيو المقبل.

في هذا الأسبوع أيضاً انتهت قمة كامب ديفيد التي جمعت الرئيس الأميركي باراك أوباما مع قادة الخليج، ولم يعرف أحد ماذا تريد أميركا بالضبط، فقد كان جواب المتحدث باسم البيت الأبيض لافتاً حين رد على سؤال حول غياب ملك البحرين عن القمة، فأجاب: الأهم إننا دعونا الأشخاص المناسبين. إذ اعتبر بعض المراقبين هذه الإشارة دلالة على استياء الحليف الأميركي من أداء ملك البحرين في الأزمة الناشبة بينه وبين شعبه، لكن هذه الإشارة تبقى غامضة أو تلاشى مدلولها، بعدما قال نفس المتحدث وبشكل واضح أن بلاده لا تقايض دول الخليج بصفقات الأسلحة من أجل الضغط عليها لتحسين حقوق الإنسان.

استمرار اعتقال الناشط الحقوقي المعروف نبيل رجب، حرك الخارجية النرويجية التي طالبت وبشكل واضح بالإفراج عنه، لم تنجح المحاولة التي قام بها الملك لإرضاء بعض حلفائه بالإفراج عن بعض السجناء، إذ اختتمت الإفراجات بإعلان الناشط الحقوقي يوسف المحافظة أن قاتل الشهيد علي مشيمع كان من المشمولين ب«مكرمة الإفراجات» مما ختم تلك المحاولة بالفشل البالغ رغم قرار محكمة الاستئناف بالإفراج عن الناشط الحقوقي حسين برويز بضمن محل قامته مع استمرار محكمته.

على الصعيد السياسي زكت جمعية تجمع الوحدة الوطنية وسط حضور ضعيف عبداللطيف المحمود رئيساً لها خلفاً لعبدالله الحويحي.

الجمعية البحرينية لحقوق الإنسان أصدرت بياناً قالت فيه إن الأسبوع الثاني من شهر مايو شهد 52 مسيرة، و34 اعتقالاً تعسفياً، فيما أفادت عوائل السجناء في سجن جو المركزي باستمرار الانتهاكات بحق أبناءهم، وتواردت أنباء عن نقل نحو 300 سجين إلى السجون الجديدة التي افتتحتها وزارة الداخلية.

الجهات الرسمية في البحرين رفضت التعليق على معلومات مصدرها الإعلام الأميركي، فمادها ان الولايات المتحدة لن تبقى أسطولها في البحرين إذا لم تقم السلطة بإصلاحات حقيقية.

البيت الأبيض ردا على غياب ملك البحرين عن كامب ديفيد لحضور  
مهرجان للخيول: الأهم أننا دعونا الأشخاص المناسبين



15

الاستئناف تخلي سبيل رجل الدين الشيعي السيد صادق المالكي



الزويج تطالب بالإفراج الفوري عن نبيل رجب: الحُكم عليه يبين  
مدى صعوبة الوضع للحقوقيين



وزير العمل: أكثر من 2500 بحريني تقل رواتبهم عن 200 دينار



16

”الخدمة المدنية“ يرفض مقترح نيابي ببحرنة وظائف الحكومة خلال  
5 سنوات



البيت الأبيض: لا نقايض دول الخليج بصفقات الأسلحة للضغط عليها  
من أجل تحسين حقوق الإنسان



عبداللطيف المحمود رئيساً لـ”التجمع“ بالتزكية.. والحويحي: سأستريح  
استراحة المحاربين



المساعدات السعودية للبحرين 2.8 مليار دولار خلال 4 سنين وتمثل  
8.4 في المئة من الناتج المحلي



17

وزير العمل يكشف عن مبادرة حكومية لضرب التمثيل العمالي في  
هيئة التأمين الاجتماعي





1795 حالة طلاق العام الماضي في البحرين وتفكك 6 أسر يومياً  
بحسب وزارة العدل



17

معلومات عن نقل 300 معتقل إلى مبانٍ جديدة في "الحوض الجاف"



يوسف المحافظة: الإفراج عن قاتل الشهيد مشيمع ضمن العفو الملكي



35 نقابة تدين مسلسل فصل النقابيين بشركة جواد



البحرينية لحقوق الإنسان: 52 مسيرة سلمية و34 اعتقالاً تعسفياً في  
الأسبوع الثاني من مايو



18

البحرين تستدعي القائم بأعمال السفارة الإيرانية للاحتجاج على  
تصريحات خامنئي



"النيابة" تزعم أنها كشفت 4 متهمين بتفجير في المحرق بينهم فتاة



تغريم الناشط عبدالإمام 1500 دينار لتأسيسه جمعية لمناهضة  
التمييز



الحكومة: رفع الدعم عن اللحوم وتعويضات نقدية للمواطنين



”مالينوسكي“ يشعر بخيبة أمل من الحُكم الصادر بحق نبيل رجب



19

الإفراج عن حسين برويز بضمنان محل إقامته بعد 3 أشهر من اعتقاله



المونيتور: البحرين ترفض التعليق على توصية ”الكونجرس“ نقل الأسطول الأمريكي الخامس



المحكمة تجز قضية الشيخ علي سلمان للحكم في 16 يونيو المقبل والقاضي يرفض الاستماع الى مرافعته



20

السجن 3 سنوات لثلاثة متهمين بانتحال صفة ”رجال أمن“ اختطفوا آسيوية



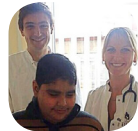
”دفاع الشيخ على سلمان“ انتقد المحكمة: استهدافه بسبب عمله السياسي ”أمر ثابت“



”النواب“ يقر تعديلات تفرض الحبس والغرامة على من أهان مجلسي النواب والشورى



الطفل السواد بحاجة لعملية جراحية ثالثة بالعين المصابة بالشوزن



21

ولي عهد البحرين يلتقي وزير الدفاع ووزير الخارجية البريطانيين



السعودية: الإعدام لمتهم أدين بإدخال إرهابيين عبر جسر الملك فهد  
من البحرين



رويترز: وثيقة سرية بريطانية: تشاؤم بشأن مستقبل حكم آل خليفة  
للبحرين



# مقاريف امرأة البحرين

2015

نشرة أسبوعية تصدر عن امرأة البحرين